



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
19 November 2002
Russian
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 111 повестки дня

**Обзор эффективности административного
и финансового функционирования
Организации Объединенных Наций**

Проект резолюции, представленный заместителем Председателя после неофициальных консультаций

Реформа системы закупок

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 52/214 В и 52/220 от 22 декабря 1997 года, 52/212 В от 31 марта 1998 года, 52/252 от 8 сентября 1998 года, 53/204 и 53/208 В от 18 декабря 1998 года, 54/14 от 29 октября 1999 года и 55/247 от 12 апреля 2001 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о реформе системы закупок¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

подчеркивая важность обеспечения охраны персонала Организации Объединенных Наций и имущества Организации Объединенных Наций,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря¹ и комментарии и замечания, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²;

2. *приветствует* прогресс, достигнутый в решении проблем, поднятых Генеральной Ассамблеей в резолюции 55/247;

3. *приветствует также* усилия Генерального секретаря по проведению семинаров по вопросам закупок в разных городах, в частности в городах, расположенных в развивающихся странах и странах с переходной экономикой, и настоятельно призывает его активизировать его усилия в этой связи;

¹ A/57/187.

² A/57/7/Add.1, пункты 2–9.

4. *отмечает* деятельность Рабочей группы по обеспечению общего обслуживания, направленную на повышение транспарентности и обеспечение большей согласованности практики закупок, и призывает Генерального секретаря и административных руководителей фондов и программ Организации Объединенных Наций продолжать работу в этом направлении;

5. *просит* Генерального секретаря призвать организации системы Организации Объединенных Наций, с учетом их соответствующих мандатов, совершенствовать их практику закупок, в частности путем упрощения процесса регистрации поставщиков, которые уже зарегистрированы в каком-либо другом органе системы Организации Объединенных Наций, с использованием, среди прочего, Интернета и путем размещения их информации о закупках на соответствующих веб-сайтах;

6. *просит также* Генерального секретаря призвать организации системы Организации Объединенных Наций, с учетом их соответствующих мандатов, принять дополнительные меры по расширению возможностей осуществления закупок у поставщиков из развивающихся стран и стран с переходной экономикой;

7. *просит далее* Генерального секретаря обеспечить, в том числе посредством технической оценки поставщиков, соблюдение стандартов безопасности воздушного движения в отношении всех воздушных перевозок Организации Объединенных Наций и, когда это возможно, в отношении экспедирования грузов;

8. *просит* Генерального секретаря продолжать обеспечивать полное выполнение Секретариатом Организации Объединенных Наций и связанными с ней фондами и программами всех рекомендаций Управления служб внутреннего надзора и Комиссии ревизоров, касающихся закупок, в соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций;

9. *просит также* Генерального секретаря обеспечить, чтобы в вопросах, связанных с закупками на местах, Департамент операций по поддержанию мира при вынесении рекомендаций Отделу закупок соблюдал принципы объективности и беспристрастности;

10. *просит далее* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее не позднее ее пятьдесят девятой сессии через Управление служб внутреннего надзора доклад о соблюдении стандартов безопасности воздушного движения при закупке услуг по авиаперевозкам, в частности в рамках грузовых воздушных перевозок для миссий Организации Объединенных Наций по поддержанию мира;

11. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее не позднее ее пятьдесят девятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции, а также о всех других аспектах реформы системы закупок.